臺中市 110 學年度國民中小學推動雙語教學計畫 雙語課程教案設計

The Design of Bilingual Lesson Plan

※以下表格採中文或英文填寫皆可,然鼓勵以英文填寫。The blanks can be filled in Chinese or English, but English is encouraged.

is encouraged.					
學校名稱 School	篤行國小		課程名稱 Course	世界舞蹈教育	
單元名稱 Unit	日本文化-東京盆踴		學科領域 Domain/ Subject	藝術領域.	
教材來源 Teaching Material	自編教材		教案設計者 Designer	魯皓文 林宛柔	
實施年級 Grade	五		本單元共 <u>5</u> 節 The Total Number of Sessions in this Unit		
教學設計理念 Rationale for Instructional Design	带領學生認識日本東京盆踴,引導學生將身體部位運用在音樂節奏上,訓練學生的肢體協調性與節奏感,進而讓學生完成小組呈現。				
學科核心素養 對應內容 Contents Corresponding to the Domain/Subject Core Competences	總綱 General Guidelines	對應之總綱核心素養 Corresponding general guideline core competencies A1 身心素質與自我精進 B2 科技資訊與媒體素養 C2 人際關係與團隊合作			
	領綱 Domain/Subject Guidelines	對應之學科核心素養 Corresponding subject-specific guideline core competencies 藝-E-A1 參與藝術活動,探索生活美感。 藝-E-A3 學習規劃藝術活動,豐富生活經驗。 藝-E-B3 善用多元感官,察覺感知藝術與生活的關聯,以豐富美感經驗。 藝-E-C2 透過藝術實踐,學習理解他人感受與團隊合作的負力。 藝-E-C3 體驗在地及全球藝術與文化的多元性。 英-E-A 具備認真專注的特質及良好的學習習 慣,嘗試運用基本的學習策略,強化個人英語文能力。 英-E-B1 具備入門的聽、說、讀、寫英語文能力。在另 第下,能運用所學、字詞及句型進行簡易日常溝通。			

	校本素養指標 School-based Competences			
	學習表現 Learning Performance 2-III-6 能區分表演藝術類型與特色。 2-III-7 能理解與詮釋表演藝術的構成要素,並表達意見。 1-III-6 能聽懂課堂中所學的字詞。 8-III-3 能了解課堂中所介紹的國外主要節慶習俗。			
學科學習重點 Learning Focus	學習內容 Learning Contents	E-III-1 聲音與肢體表達、戲劇元素(主旨、情節、對話、人物、音韻、景觀)與動作元素(身體部位、動作/舞步空間、動力/時間與關係)之運用。 C-III-2 國內外主要節慶習俗。 Ac-III-2 簡易的教室用語。		
學生準備度 Students' Readiness	學科準備度 Readiness of Domain/Subject ● 學生已有基本的節奏感以及簡單的基本律動。 ● 學生已解該國家文化的基本知識。 ● 學生已熟悉自己身體的各個部位。 ● 學生已熟悉自己身體的各個部位的英語單字。 ● 學生已熟悉簡易教室英語。 英語準備度 Readiness of English Theme words: 1. twenty, thirty, thirty-five, forty, forty-five, fifty, fifty-five 2. dance, swim, fly, draw, sing, jump 3. eating, cooking, sleeping, writing, running Sentence patterns: 1. What time is it? It's ten thirty. 2. I can dance. I can't fly. 3. What are you doing? I'm running.			
單元學習目標 Learning Objectives	運用流行音樂舞蹈)	技體,以開發學生的肢體指	劦調性與節奏感 。	
	V - V	Teacher	學生 Students	
中/英文 使用時機 Timing for Using Chinese/ English	patterns 3. Giving dancing i	et vocabulary and senence	English When: 1. Responding to teachers' instructions 2. Repeat the target vocabulary and sentence patterns	
※請填寫清楚何時、何 處使用中/英文。 Please describe in detail when and where you use Chinese/English.	Where: 1. flashcards 2. videos 3. test sheets		Where: 1. flashcards 2. videos 3. test sheet	

1							
		Chinese			Chinese		
		When: 1. Giving denoing instructions			When:		
		1. Giving dancing instructions			1. Asking questions		
		Where:			Where:		
		1. In class			2. In class		
	1. 講述教學法:教師透過影片影起學生學習動機,並透過				動機,並透過言	冓述的方式介紹	
教學	方法	菲律賓傳統的文學	•	山低点长沙儿	十七亩的小比	分公广西 丛羽	
	hing	2. 練習教學法:教師示範動作,以循序漸進的方式讓學生模仿並反覆練習。 3. 精熟教學法:教師給予學生足夠的時間練習課堂動作,讓學生都能精熟。					
Meth	nods		, , ,			字生卻貼相然。	
		討論教學法:透過小組討論與練習,一起達成共同目標。					
		1. 差異化教學:教館			組,並針對學習		
		子加強練習。	,				
	策略	2. 互動式提問:學	生可透過提用	引的方式,更	清楚瞭解竹竿	舞的動作細節。	
	ching egies	3. 合作學習:學生透					
Strate	egies	多元評量:透過遊戲競賽、學生互評、教師評量的方式發展多元評量。					
	及輔助器						
1	才 • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	DDT - voutube - Dlee	Johnard - Wa	and sounds a Coo	out rong . Doml	ann a IF HY (Mat)	
	ching ces and	PPT \ youtube \ Blac	Kboard \ wc	ord cards \ Sec	out rope · bann	300、元州(Mat)	
	ds						
評量	方法						
	sment	學習單、小組加分、	個人遊戲競	賽、小組呈現	見		
Meth	nods						
		評量規準	A	В	С	D	
評量	規準	評量項目	11	D D			
Rub	rics	動作、節奏準確度	精準	一半正確	2/3 正確	完全跟不上	
		37 叶头干点	7/A T	1 22-7	2/3 11.0	九王枫十二	
議題	融入	國際教育					
	ntegrated						
	J	International Education	on				
		·	Teaching P	rocedures			
第一節			是 Preparati			時間	
	暖身 War	rm up				Time	
	1. 學生跟著教師的指令在地板做出暖身動作。						
	1-1 Stretch your neck.						
	1-2 Rotate your neck.						
	1-3 Swing your arm.						
	1-4 Ralling down. (count to 8)						
	1-4 Kannig down. (count to 8) 1-5 Crawl forward/backward.						
	1-6 Mak	e a triangle. Hold on fo	r i minute.				

- 1-7 Raise your right leg. (turn left)
- 1-8 Relax and sit down/form a diamond shape with your legs.
- 1-9 Put your hands forward.
- 1-10 Stretch your feet and raise your hand.
- 1-11 Use your hands to touch your knees.
- 1-12 Open your legs.
- 1-13 Hand forward.
- 1-14 Please lie down and do the sit-ups twenty times. Ready go.
- 1-15 Please stand up and do jumping jacks.

發展階段 Development stage

(一) 介紹日本傳統文化與服飾

教師透過ppt介紹日本傳統文化、服飾與著名景點。

Tokyo Bon Odori:

- culture
- costume
- famous site
- (二) 透過影片歌詞認識日本傳統文化、服飾的字彙。

Vocabulary:

Body language, foreigner, Tokyo tower, taxi (takushi), hotel (hoteru), hamburger (hanbaga), sandwich (sandoittchi), sausage (soseji), volleyball (bareboru), baseball (besuboru), basketball (basukettoboru), golf (gorufu), escalator (esukareta), kimono, katana, oil paper umbrella (wagasa), sensu, uchiwa, sumo

Sentence pattern:

I'm losing my way, Where should I go?,

- (三) 小品練習
 - 1. 影片欣賞-教師讓學生先觀看影片,了解舞蹈的基本動作。
 - 2. 教師帶領學生做分解動作,並練習。

總結階段 Summary stage

- 1. 學生搭配音樂做練習。
- 2. 複習課程單字。
 - T: Let's review the words we learn today.
- 3. 喝水、穿鞋、排隊整隊。

Drink water, wear shoes, and line up

- 3-1. Time for break.
- 3-2. Drink water.
- 3-3. Put on your shoes.
- 3-4. OK! Go!

第一節結束 End of the first session

第二節

準備階段 Preparation stage

暖身 Warm up

- 學生跟著教師的指令在地板做出暖身動作。
 - 1-1 Stretch your neck.
 - 1-2 Rotate your neck.
 - 1-3 Swing your arm.
 - 1-4 Ralling down. (count to 8)
 - 1-5 Crawl forward/backward.
 - 1-6 Make a triangle. Hold on for 1 minute.
 - 1-7 Raise your right leg. (turn left)
 - 1-8 Relax and sit down/form a diamond shape with your legs.
 - 1-9 Put your hands forward.
 - 1-10 Stretch your feet and raise your hand.
 - 1-11 Use your hands to touch your knees.
 - 1-12 Open your legs.
 - 1-13 Hand forward.
 - 1-14 Please lie down and do the sit-ups twenty times. Ready go.
 - 1-15 Please stand up and do jumping jacks

發展階段 Development stage

- (一) 複習日本盆踊基本單字
 - 1.教師帶領學生複習課堂中所需的字詞。
 - T: Let's read the words we learned last time. Please repeat. "foreigner"
 - S: "Foreigner".
 - T: "Taxi".
 - S: "Tax1"
 - T: We say "taxi" in English. Japanese say "takushi". Let's try "takushi".
 - S: "Takushi".

(二)小品練習1

- 1.複習上週所學的動作,並接續分解。
- 2.教師帶領學生練習舞蹈歌詞,讓學生邊跳邊唱。
- T: Let's sing the song and dance to music.

總結階段 Summary stage

- 1. 學生分組練習動作。
- 2. 複習課程單字語歌詞中的句型。

教師指定單字字卡,學生說出正確的單字。

- T: Please say the word teacher point to.
- S: "Foreigner".
- 3. 喝水、穿鞋、排隊整隊。
 - 3-1. Time for break.
 - 3-2. Drink water.
 - 3-3. Put on your shoes.

	3-4. OK! Go!	
	第二節結束 End of the first session	
	新一即結末 Liid Of the mist session	
第三節	準備階段 Preparation stage	
	暖身 Warm up	
	學生跟著教師的指令在地板做出暖身動作。	
	1-1 Stretch your neck.	
	1-2 Rotate your neck.	
	1-3 Swing your arm.	
	1-4 Ralling down. (count to 8)	
	1-5 Crawl forward/backward.	
	1-6 Make a triangle. Hold on for 1 minute.	
	1-7 Raise your right leg. (turn left)	
	1-8 Relax and sit down/form a diamond shape with your legs.	
	1-9 Put your hands forward.	
	1-10 Stretch your feet and raise your hand.	
	1-11 Use your hands to touch your knees.	
	1-12 Open your legs.	
	1-13 Hand forward.	
	1-14 Please lie down and do the sit-ups twenty times. Ready go. 1-15 Please stand up and do jumping jacks 發展階段 Development stage	
	(一) 複習日本盆踊基本單字	
	1.教師帶領學生將課堂中所需的字詞念過一次。	
	T: Let's read the words we learned. Please repeat "foreigner".	
	S: "Foreigner".	
	T: How will you communicate in Japan if you can not speak their language?	
	You can use?	
	S: "Body language".	
	T: Very good!	
	(二)小品練習2	
	1.複習上週所學的動作,並接續分解。	
	2.教師帶領學生練習舞蹈歌詞,讓學生邊跳邊唱。	
	總結階段 Summary stage	
	1.分組練習動作。 複習課程單字語歌詞中的句型。	
	3. 指定單字字卡,學生說出正確的單字。	
	T: Let's review the words we learned. (T point to the word)	
	S: "Body language".	
	3.穿鞋、排隊整隊。	

	3-1. Time for break.					
	3-2. Drink water.					
	3-3. Put on your shoes.					
	3-4. OK! Go!					
	第三節結束 End of the first session					
第四節	準備階段 Preparation stage					
	暖身 Warm up					
	學生跟著教師的指令在地板做出暖身動作。					
	1-1 Stretch your neck.					
	1-2 Rotate your neck.					
	1-3 Swing your arm.					
	1-4 Ralling down. (count to 8)					
	1-5 Crawl forward/backward.					
	1-6 Make a triangle. Hold on for 1 minute.					
	1-7 Raise your right leg. (turn left)					
	1-8 Relax and sit down/form a diamond shape with your legs.					
	1-9 Put your hands forward.					
	1-10 Stretch your feet and raise your hand.					
	1-11 Use your hands to touch your knees.					
	1-12 Open your legs. 1-13 Hand forward.					
	1-14 Please lie down and do the sit-ups twenty times. Ready go. 1-15 Please stand up and do jumping jacks					
	發展階段 Development stage					
	(一) 複習日本盆踊基本單字					
	1.教師帶領學生將課堂中所需的字詞念過一次。					
	T: Let's read the words again.					
	S: "Foreigner". (二)成果表演。					
	1. 小組成果呈現。					
	2.小組互評,給予建議					
	(三)成果測驗					
	1. 學生透過紙筆方式,測驗對單元字彙的了解。					
	T: Please complete the test.					
	總結階段 Summary stage					
	1.分組練習動作。 複習課程單字語歌詞中的句型。					
	2. 指定單字字卡,學生說出正確的單字。					
	T: Let's review the words we learned. (T point to the word)					
	S: "Body language".					
	3.穿鞋、排隊整隊。					
	3-1. Time for break.					
	3-2. Drink water.					

	Put on your shoes. OK! Go!	
	第四節結束 End of the first session	
参考資料 References		

※期待雙語教師能逐年使用更多英文撰寫本教案。We are looking forward that you can use more and more English to write this lesson plan year by year.

※本雙語課程教案設計格式係由林子斌教授團隊研發。